



Ayuntamiento de
Miranda de Ebro



MIRANDA
a tu gusto!





¿Cocina tradicional?, ¿nuevas propuestas culinarias, a menudo netamente vanguardistas?, ¿jornadas gastronómicas basadas en productos de temporada?, ¿almuerzos/coloquio a cargo de restauradores de prestigio nacional?, ¿catas guiadas por enólogos de un más que merecido renombre?, ¿especialidades italianas, chinas, árabes...?, ¿incursiones en el bullicioso, al tiempo que sabroso, "pintxo-pote"? Mil ofertas, adaptadas a todos los paladares, nacen cada día en los fogones mirandeses...

Razones "con fundamento" para visitarnos, a las que se añaden cómodos alojamientos, muestras arquitectónicas de interés, paseos naturalísticos, actividades culturales y deportivas... Todos los motivos del mundo para vivir Miranda... a tu gusto!



MIRANDA a tu gusto!

Gastronomía	pág. 7
Alojamiento	pág. 9
Productos locales	pág. 11
Castillo y Jardín Botánico	pág. 13
Patrimonio arquitectónico	pág. 15
Senderismo	pág. 17
A lo largo del año	pág. 19
Guía básica para vivir Miranda	pág. 20



Gastronomía

En los últimos años, jóvenes cocineros formados en distintas Escuelas de Hostelería y en los fogones de establecimientos-estrella del país han venido a sumar sus creaciones a las elaboradas por otros profesionales, de raíz más tradicional, herederos en más de un caso de generaciones de hosteleros.

Propuestas especiales -entre las que cabe destacar la “Cena en el Castillo”, en la que ocho restaurantes y dos bodegas locales colmaron las mejores expectativas de más de trescientos comensales- se suceden a lo largo de las estaciones.



Alojamiento

La reciente apertura de un establecimiento de cuatro estrellas ha venido a incrementar la amplia oferta hotelera de la ciudad. Aquí, el viajero encontrará todo tipo de alternativas: hoteles, hospederías, hostales, pensiones, campings y un albergue juvenil.

El sector es heredero de la prolongada experiencia local en la atención a visitantes, subrayada desde mediados del siglo XIX por la creación en Miranda de un importante núcleo ferroviario y la existencia de distintos balnearios que atraían a una nutrida clientela foránea.



Productos locales

La voluntariosa iniciativa de un grupo de entusiastas ha permitido recuperar la secular elaboración del chacolí mirandés. Caldo al que se suma la producción de los únicos vinos de calificación "Rioja" nacidos en tierras burgalesas. La morcilla - y su estilizada hermana, la delgadilla, todo un manjar local- presentan aquí un sabor tan característico como excepcional. Como el afamado tomate, de finísima textura, de las huertas del término. O el prestigioso tueste de cafés provenientes de los principales productores mundiales. O una repostería de primer orden...



Castillo y Jardín Botánico

La creación del CIMA -Centro de Interpretación de Miranda Antiguo- ha potenciado el conocimiento y disfrute de dos protagonistas del atractivo turístico local: el Castillo, testigo de la azarosa vida local desde finales del siglo XV, y el Jardín Botánico, que muestra en sus siete aterrazamientos más de setecientas variedades de los cinco continentes.

Al recorrido guiado de ambos puntos de interés vendrán a agregarse otros itinerarios temáticos: edificios civiles y religiosos, arquitectura moderna y contemporánea, arqueología industrial, paseos naturales...



Patrimonio arquitectónico

Románico, gótico, neoclásico... Arquitectura civil, religiosa o militar... Elementos de inspiración artística o estrictamente funcional... Miranda, y las pequeñas poblaciones del término municipal, atesoran un amplio catálogo de construcciones del mayor interés, representativas de distintos momentos de nuestra intensa historia.

Puede así el visitante contemplar el antiguo Convento de San Francisco, las iglesias de Santa María y del Espíritu Santo, las casas señoriales de Las Cadenas y de los Urbina, el Ayuntamiento y el Puente de Carlos III, los templos incluidos en la ruta "La Luz del Arte"...



Senderismo

La ubicación de Miranda explica la impresionante diversidad de su entorno natural más inmediato. Coincide aquí el linde del paisaje y clima mediterráneos con el de los correspondientes al área norteña. Tal confluencia, junto a un relieve conformado por valles, sierras y una nutrida red fluvial, se traduce en una variedad paisajística y faunística de enorme atractivo.

A los diez senderos incluidos en la red “Miranda Natural” se unen el Camino Natural del Ebro (GR-99), las ocho sendas del Monte de Miranda, y el GR-291 (“Agua y Roca: del Ebro a los Obarenes”).



A lo largo del año

¿Rock, pop, jazz, música clásica? ¿Danzas folklóricas de la más remota procedencia? ¿Libros, artesanía, encaje de bolillos? ¿Vehículos tuneados, motos custom, aeromodelismo? ¿Ganado, recreaciones históricas? ¿Fútbol, baloncesto o, prácticamente, cualquier otra especialidad deportiva? ¿Cine independiente, teatro, fotografía, pintura?... Sean cuales fueren sus intereses, nuestros visitantes encontrarán en el calendario anual de actividades el momento en que disfrutar de sus aficiones. La ocasión de conocer un universo próximo y hospitalario: Miranda.



RESTAURANTES

COLECTIVO

"PASION POR LOS FOGONES"

Formado inicialmente por ocho establecimientos, a los que acaba de sumarse uno más, persigue como objetivo impulsar la singular gastronomía de la comarca mirandesa reivindicando al tiempo los productos autóctonos y productores locales. Con estos fines, viene organizando actividades tales como jornadas gastronómicas, certámenes de cocina y acciones solidarias. El encuentro "Ebrochefs", las "Jornadas de Setas de Primavera" y la "Cena en el Castillo" son tres de sus iniciativas más relevantes.

AL DENTE

La Charca, 4 / Tel. 947 11 26 26
www.aldenteristorante.es

EL VAGÓN

La Estación, 80 y 82 / Tel. 947 34 70 07
www.restaurantelwagon.com

ESPACIO BOCCA

Ramón y Cajal, 45 / Tel. 947 72 12 07
www.espaciobocca.com

HORNO DE SAN JUAN

Burgos, s/n. / Tel. 947 31 18 43
www.restaurantehornodesanjuan.com

LA FUNDICIÓN

La Charca, 10 / Tel. 947 33 59 62

LARUAL

Arenal, 76 / Tel. 947 33 53 80
www.larual.es

LA VASCA

El Olmo, 1 / Tel. 947 31 13 01
www.restaurantelavasca.com

LOLA

Mayor, 26 (Berantevilla) / Tel. 945 33 70 62
www.restaurantelola.net

VIA NORTE

Carretera Madrid-Irún, Km. 317 '5
Camino Fuente Basilio, 14 / Tel. 947 34 72 49
www.via-norte.es

OTROS RESTAURANTES

ALEJANDRO

El Peso, 4 bajo / Tel. 947 31 05 18

ASADOR MIRANDA

Carretera de Orón, 52 / Tel. 947 31 10 89

CASA PICONA

La Estación, 53 / Tel. 947 33 09 42

DA HAO HUA

Juan Ramón Jiménez, 33 / Tel. 947 32 46 02

DUQUE DE FRÍAS

Vitoria, 39 / Tel. 947 32 42 04

EL CONVENTO

San Francisco, 15 / Tel. 947 33 27 12

LA COLINA

Poblado Los Angeles, M 6 - V 3 / Tel. 947 31 40 27

LA MENTA

La Estación, 39 / Tel. 947 32 31 91

LA TABERNA GRANDE

San Juan, 25 y 27 / Tel. 947 31 22 15 - 619 71 14 47

LAS DELICIAS

Real Aquende, 65 / Tel. 947 33 27 67

LAS 4 ESTACIONES

Arenal, 51 / Tel. 947 33 50 06

MESÓN CASTILLA

Juan Ramón Jiménez, 19 / Tel. 947 32 55 98

MESÓN ENCE

Poblado Los Angeles, M 8 - V 4 / Tel. 947 32 10 02

MESÓN JABUGO

Ronda del Ferrocarril, 37 / Tel. 947 31 07 95

MESÓN LA HIGUERA

Independencia, s/n / Tel. 947 32 47 33

MESÓN LA PARRILLA

Arenal, 110 / Tel. 947 31 12 24

MESÓN LA RONDA

Ronda del Ferrocarril, 26 / Tel. 947 33 56 96

MURALLA DE ORO

La Estación, 19 / Tel. 947 33 25 63

PABELLÓN C

Polígono Industrial de Bayas
Guadalquivir, s/n / Tel. 947 31 09 40

ALOJAMIENTO

HOTEL CIUDAD DE MIRANDA ****

La Estación, 80-82 / Tel. 947 34 76 36
reservas@hotelciudaddemiranda.com
www.hotelciudaddemiranda.com

HOTEL TUDANCA MIRANDA ***

Ctra. Madrid-Irún, Km. 318 / Tel. 947 31 18 43
infomiranda@hotelestudanca.com -
www.hoteltudanca.com

HOTEL VÍA NORTE ***

Ctra. Madrid-Irún, Km. 317,5
Camino Fuente Basilio, 14 / Tel. 947 34 72 44
reservas@via-norte.es - www.via-norte.es

HOTELANDGO.COM MIRANDA ***

Plataforma Logística Arasur
Avenida Alava, 1 (Ribavellosa) / Tel. 945 35 68 24
miranda@hotelandgo.com - www.hotelandgo.com

HOTEL ACHURI **

La Estación, 86 / Tel. 947 34 72 72
reservas@hotelachuri.com - www.hotelachuri.com

HOSPEDERÍA EL CONVENTO **

San Francisco, 15 / Tel. 947 33 27 12
reservasconvento@alcesa.es -
www.hotelconventomiranda.com

HOTEL LA TABERNA GRANDE *

San Juan, 25 / Tel. 947 33 33 58 - 619 71 14 47
alberto@latabernagrande.es - www.latabernagrande.es

HOSTAL CASTILLA *

Carretera de Logroño, 14 - 1º dcha.
Tel. 947 32 40 27 - 659 76 66 50 / www.pension-castilla.com

HOSTAL EL PARQUE *

Francisco Cantera, 1 - 2º / Tel. 609 31 38 04
pepepicota@hotmail.com - www.hostal-elparque.com

HOSTAL LA FERROVIARIA *

Ciudad Jardín, 1 / Tel. 947 31 03 75
purijake@hotmail.com - www.hostalferroviaria.com

PENSIÓN CONCHI

El Cid, 15-1º dcha. / Tel. 947 31 04 53 - 677 88 96 06
www.pensionconchi.es

PENSIÓN LA PICOTA

La Fuente, 12 y 14 / Tel. 609 31 15 18
pepepicota@hotmail.com - www.pensionlapicota.com

PENSIÓN LAS MATILLAS

Santa Teresa, 18 - 1º / Tel. 947 33 56 94 - 667 53 50 30
pensionlasmatillas@hotmail.com -
www.pensionlasmatillas.com

PENSIÓN MIRANDA

Francisco Cantera, 9 - 1º
Tel. 947 32 13 66 - 687 29 37 84

CAMPING EL DESFILADERO (2ª)

Carretera Madrid-Irún, Km. 305 / Tel. 947 35 40 27
campingeldesfiladero@gmail.com - www.eldesfiladero.com

CAMPING MONUMENTO AL PASTOR (2ª)

Carretera Madrid-Irún, Km. 308 (Ameyugo)
Tel. 947 34 43 75
info@monumentoalpastor.com
www.monumentoalpastor.com

ALBERGUE JUVENIL FERNÁN GONZÁLEZ

Camino de Anduva, 82 / Tel. 947 32 09 32
albergue.fernangonzalez@jcy.es - www.juventud.jcy.es

PRODUCTORES LOCALES COLABORADORES EN 'INTUR 2013'

BODEGA TÉRMINO DE MIRANDA

Camino de La Narra, s/n; 09200 Miranda de Ebro
Tel. 947 11 26 20
reservas@terminodemiranda.es
www.terminodemiranda.com

VIÑEDOS DEL TERNERO, S.L.

Finca El Ternero, s/n; 09200 Miranda de Ebro
Tel. 941 32 00 21
sonia@vinedosdelternero.com
www.vinedosdelternero.com

CAFÉS GOMETERO, S.A.

Polígono Industrial de Bayas; Orón, s/n. Parcela, 37
Tel. 947 31 05 56
gometero@cafesgometero.com - www.gometero.com

CO - MARCA MIRANDESA, S.L.

Tomate de Miranda
La Estación, 39 / Tel. 626 53 55 75
comercial@tomartesano.com - www.tomartesano.com

MORCILLAS URBINA

Polígono Industrial de Bayas / Parcela R-8
Tel. 607 45 48 20
morcillas_urbina@hotmail.com

PASTELERÍA BORNACHEA

La Estación, 29 / Tel. 947 31 01 98
abornachea@gmail.com

OTROS PRODUCTORES LOCALES

GALLETAS CORAL, S.A.

Polígono Industrial de Bayas; Orón, s/n. Parcelas 26 y 27
Tel. 947 31 13 45 / 947 32 00 86
info@galletascoral.com - www.galletascoral.com

MORCILLAS AURORA

Bilbao, 68 / Tel. 947 32 07 77
morcillasaurora@hotmail.es

PASTELERÍA SABANDO

San Agustín, 13 / Tel. 947 32 05 58
pasteleriasabando@gmail.com -
www.pasteleriasabando.com

INFORMACIÓN TURÍSTICA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO

Parque Antonio Machado, 4 - bajo / Tel. 947 32 03 03
oficina.turismo@mirandadeebro.es

Horario:

De lunes a viernes, de 11 a 14 y de 16:30 a 19:30 h.
Sábados no festivos, de 9:30 a 14:30 h.

'CIMA'**CENTRO DE INTERPRETACIÓN
DE MIRANDA ANTIGUA**

San Francisco, 10 / Tel. 670 50 70 31
cima@mirandadeebro.es

Horario:

Del 1 de abril al 30 de septiembre:
De martes a viernes, de 10:00 a 13:00 y de 17:00 a 21:00 h.
Sábados y domingos, de 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 22:00 h.
Lunes, cerrado.

Del 1 de octubre al 31 de marzo:

De martes a viernes, de 10:00 a 13:00 y de 16:00 a 18:00 h.
Sábados y domingos, de 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 18:00 h.
Lunes, cerrado.

MIRANDA

a tu gusto!